

# Installationsanleitung

**Mobile Lift Pro II** | Art.-Nr.: 7550  
**Floorbase Lift Pro** | Art.-Nr.: 7551  
**Wall Lift Pro** | Art.-Nr.: 7552  
**Touch Lift Pro** | Art.-Nr.: 7558

**DE** Installationsanleitung

**GB** Installation manual

**FR** Guide d'installation

**NL** Installatievoorschrift

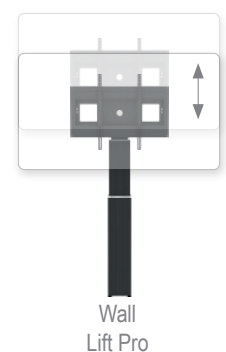
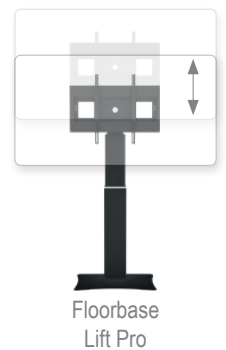
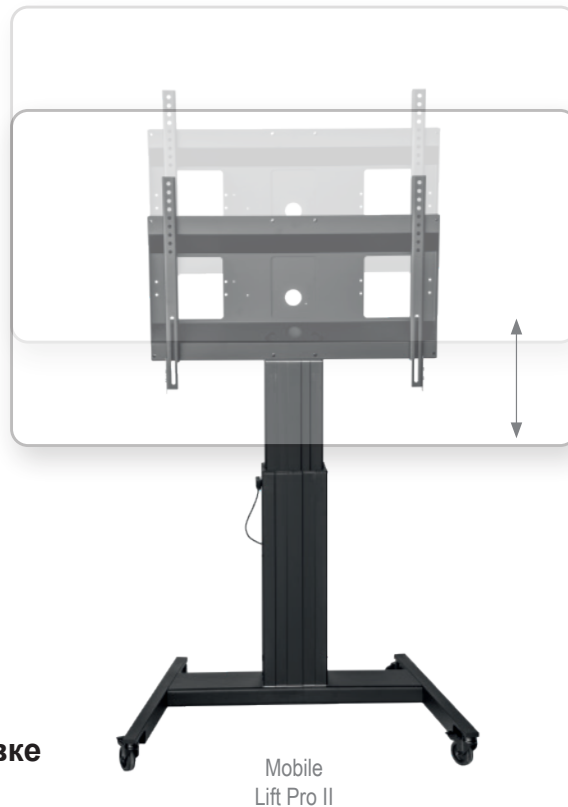
**ES** Guía de instalación

**SE** Installationsanvisning

**TR** Yükleme Rehberi

**RU** инструкция по установке

**CN** 安装指南



**DE**

### **Achtung!**

Technische Geräte stellen einen beträchtlichen Wert dar. Sie sollten daher bei der Installation vorsichtig mit den Komponenten umgehen und diese bei Bedarf schützen.

Auch sollte, falls nötig, der Installtionsbereich abgesichert werden. Herabfallende Teile können zu Verletzungen und Materialschäden führen.

Die im Lieferumfang enthaltenen Materialien sind unter Umständen nicht für die speziellen Gegebenheiten am Installationsort geeignet. Bitte prüfen Sie dies vorab und ersetzen Sie diese bei Bedarf durch geeignete Materialien.

Falls Sie Bezüglich der Installation des Produkts unsicher sind oder noch Fragen haben wenden Sie sich an uns oder anderes ausgebildetes Fachpersonal.

**GB**

### **Caution!**

Technical devices are of considerable value. You should therefore handle the components carefully during installation and protect them if necessary.

If necessary, the installation area should also be secured. Falling parts can cause injuries and material damage.

The materials included in the scope of delivery may not be suitable for the special conditions at the installation site. Please check this in advance and replace it with suitable materials if necessary.

If you are unsure about the installation of the product or have any questions, please contact us or other trained specialists.

## Gefahren- & Sicherheitshinweise

Lesen Sie die nachfolgenden Gefahren- & Sicherheitshinweise vor der Verwendung der Höhenverstellungseinheit sorgfältig durch. Dies trägt dazu bei, dass die Einheit störungsfrei arbeitet & Unfälle vermieden werden.

### Elektrische Sicherheit



Anschluss der Einheit nur an eine frei zugängliche schutzgeerdete Steckdose mit 110 – 230 Volt / 50 Hz, damit das Gerät im Notfall direkt, ohne Verzögerung vom Stromnetz getrennt werden kann.  
Betrieb der Einheit nur in trockenen Räumen erlaubt, vor Wasser & anderen Flüssigkeiten schützen. System zur Reinigung nur trocken abwischen.  
Gerät nicht öffnen. STROMSCHLAGEFAHR. Es befinden sich keine wartbaren Teile im Inneren der Hubsäule.  
Im Störfall die Hubeinheit vom Stromnetz trennen und einen autorisierten technischen Kundendienst benachrichtigen.  
Netzkabel nicht überfahren oder auf andere Art beschädigen. Beschädigte Netzkabel nicht mehr verwenden und sofort durch neue gleichen Typs ersetzen.



Die elektrischen Anschlüsse an der Hubsäule und an der Wand müssen stets frei zugänglich sein.



Das Gerät ist nicht gegen Tropf- und Spritzwasser geschützt.  
Keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände darauf abstellen oder das Gerät besprühen.

### Allgemeine Hinweise zur mechanischen Sicherheit



Höhenverstellungseinheit nicht unsachgemäß belasten. Keine Teile außer den dafür bestimmten und geeigneten Teilen verwenden (Projektionsfläche, Tafelflügel, interaktives Board, Monitor, Projektor). Nicht an Tafelflügel, Mittelfläche oder Projektorhalterung hängen.

**ACHTUNG:**

Hohes Gewicht. Durch Umfallen der Einheit besteht ernsthafte Verletzungsgefahr. Nur mitgeliefertes Original-Befestigungsmaterial und Originalteile verwenden. Die maximale Belastung der Hubeinheit von 135 kg nicht überschreiten. Aufbau und Anschluss des Systems nur durch den autorisierten Fachhandel.

Beim Hoch- & Herunterfahren der Höhenverstellung mindestens einen Abstand von 20 cm zu allen am System anmontierten Teilen einhalten um Quetsch- & Scherstellen zu vermeiden. Stellen Sie die Einsehbarkeit des Arbeitsbereiches sicher. Im Gefahrenfall sofort die Bedieneinheit loslassen. Die Bewegung der Hubsäule stoppt sofort (Totmannschaltung).

### Besondere Hinweise für fahrbare und freistehende Systeme



Die Einheit nur auf ebenen & standsicheren Untergründen betreiben. Fahrbare Systeme nur auf ebenen Untergründen bewegen. Es besteht insbesondere Kippgefahr beim Überfahren von Bodenunebenheiten, Türschwellen o.ä. Hohes Gewicht. Durch Umfallen der Einheit besteht ernsthafte Verletzungsgefahr.

Bei Benutzung von fahrbaren Einheiten vor Benutzung der Einheit Feststellbremsen betätigen.

### Besondere Hinweise für wandmontierte Systeme



Nur geeignetes Wandbefestigungsmaterial verwenden. Je nach bauseitigen Gegebenheiten und Eigenschaften der Wand müssen geeignete Dübel und Schrauben verwendet werden. Bei der Verwendung von ungeeignetem Befestigungsmaterial besteht ernsthafte Verletzungsgefahr durch Umkippen der Einheit. Wandmontage nur durch ausgebildetes Fachpersonal ausführen lassen.

### Entsorgungshinweis



Gerät nicht im Hausmüll entsorgen, sondern einer speziellen Wiederverwertung für Elektroschrott zuführen.

## EG-Konformitätserklärung gemäß EG-Richtlinie Maschinen 2006/42/EG, Anhang II A

Hiermit erklären wir, daß die nachstehend bezeichnete Maschine in ihrer Konzeption und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsanforderungen der EG-Richtlinie Maschine entspricht. Bei einer mit uns nicht abgestimmten Änderung der Maschine verliert diese Erklärung ihre Gültigkeit.

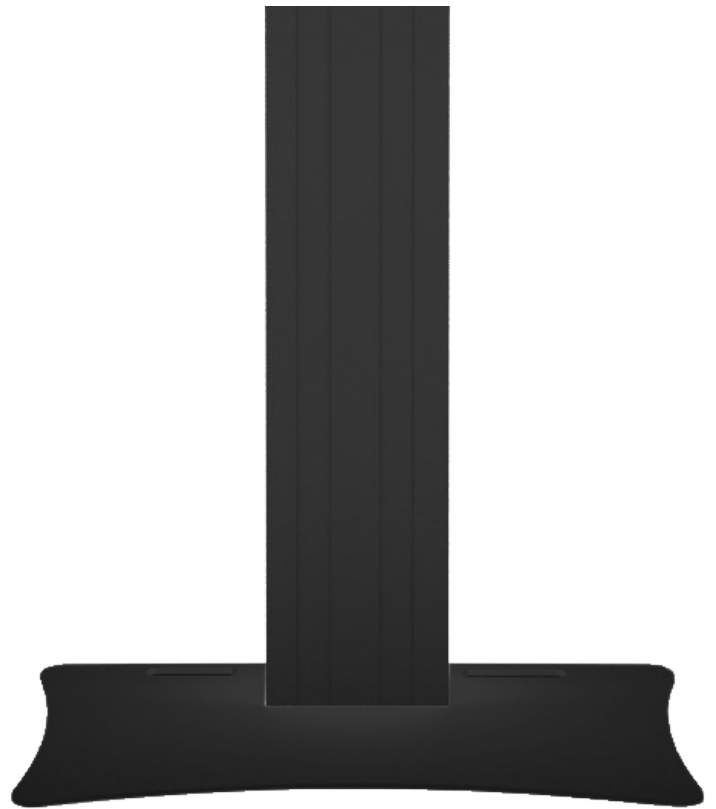
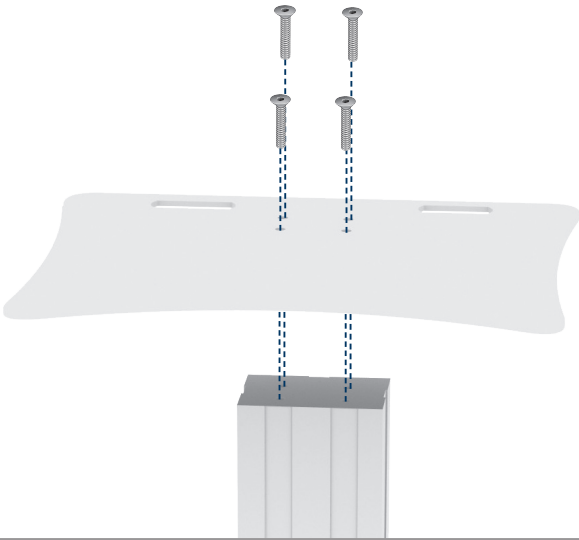
Hersteller	HAGOR Products GmbH, 32547 Bad Oeynhausen
Bezeichnung der Maschine	Elektrische Hubsäuleneinheit für TV-Geräte
Maschinen-Nr.	Mobile Lift Pro II Floorbase Lift Pro Wall Lift Pro
Zutreffende EG-Richtlinien	EG-Richtlinie Maschine (2006/42/EG) EG – EMV (2014/3/EU) ROHS Directive 2011/65/EU WEEE-Richtlinie 2012/19/EU WEEE-Registriernummer 12204025
Angewandte harmonisierte Normen insbesondere	EN 14434:2010-04 / EN 60335-1:2012 / EN 62233:2008 EN 61000-3-2:2006+A1:2009 EN 61000-3-3:2008 EN 61000-6-1:2007 EN 61000-6-3:2007 EN 55024:2010 / 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011
Angewandte nationale Normen und technische Spezifikationen insbesondere	ROHS Directive 2011/65/EU IEC 61558-1 und 2:2009 C/US Authorisation to Mark „ETL“
Bevollmächtigter für die Zusammenstellung der Dokumente	Sascha Hahndorf
Name des Unterzeichners	Sascha Hahndorf
Funktion des Unterzeichners	CEO
Datum/Unterschrift	10.08.2018, 

## SYSTEME MIT BODENPLATTE

### MIT BODENPLATTE

Verbinden Sie Bodenplatte & Pylone.

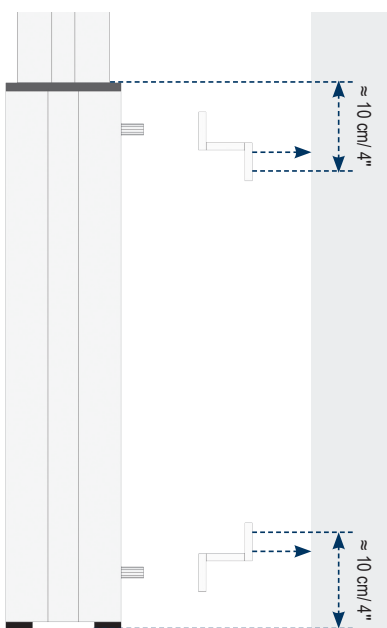
- 4 x Senkkopfinbusschraube M8 x 40 mm



## SYSTEME ZUR WANDMONTAGE

1.

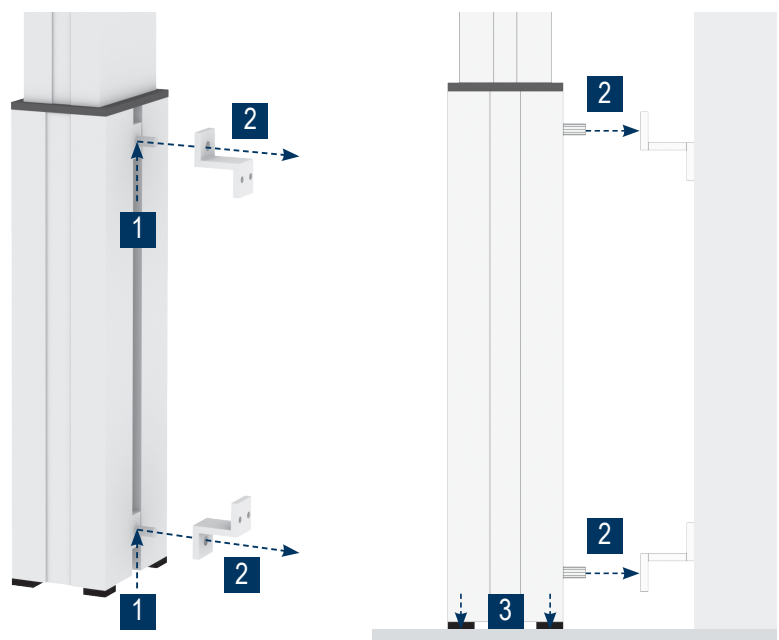
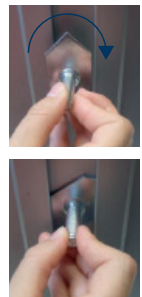
Befestigen Sie  
2 x Z-Winkel an der Wand.  
Kein Wandmontage-  
material im Lieferumfang  
enthalten.



2.

- 1 Schieben Sie 2 x Platte mit Gewinde in die Nut
- 2 Verbinden Sie diese mit den Z-Winkeln
- 3 Drehen Sie die 4 Stellfüße Richtung Boden  
(gilt nicht für Systeme mit Bodenplatte)

- 2 x selbstsichernde Mutter M8
- 2 x Unterlegscheibe 8 mm

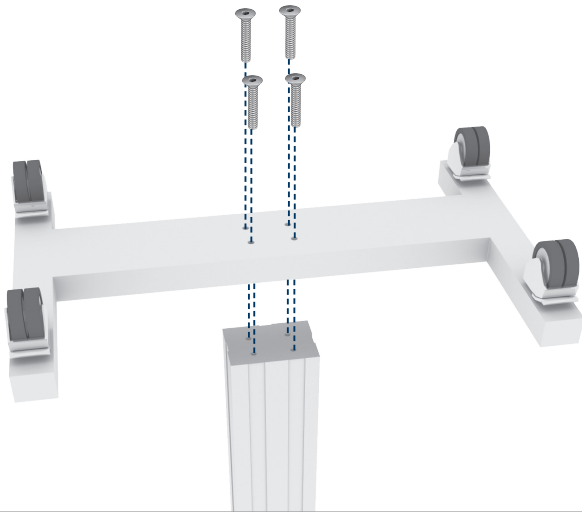


## FAHRBARE SYSTEME

### FÜR V-, C- UND H-GESTELLE

Verbinden Sie Fahrgestell & Pylone.

- 4 x Linsenkopf-Inbusschraube mit Flansch M8 x 40 mm



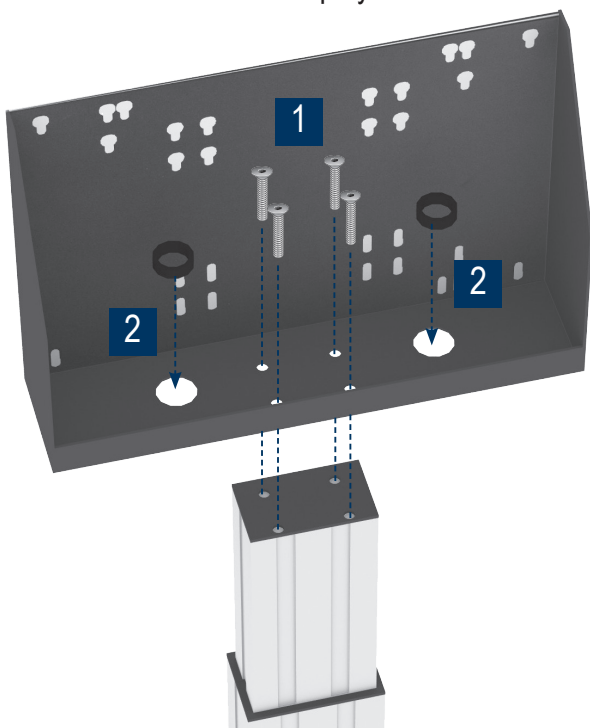
## SYSTEME MIT BOX HALTERUNG

1.

Verbinden Sie Rahmen und Säule.

- 1 Verwenden Sie jeweils 4 x Linsenkopf-Inbusschrauben mit Flansch M8 x 40
- 2 Befestigen Sie die 2 Gummis in den Kabeldurchführungen

Montieren Sie nun Ihr Display.

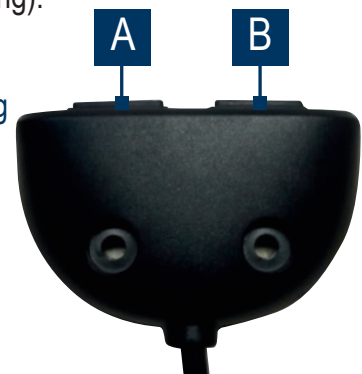


2.

Die Höhenverstellung der Säule erfolgt, indem Sie die Tasten an der Bedieneinheit drücken und gedrückt halten. Beim Loslassen der Einheit stoppt die Bewegung sofort. Im Gefahrenfall daher lediglich die Bedieneinheit loslassen (Totmannschaltung).

Höhenverstellung

- A Hoch
- B Runter



3.



Verbinden Sie den 5-poligen Stecker der Bedieneinheit mit der Säule.

4.

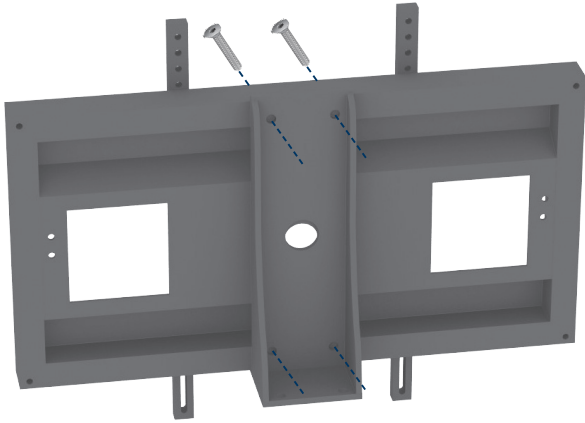


Verbinden Sie das Stromkabel mit der Säule.

1.

Montieren Sie den Rahmen.

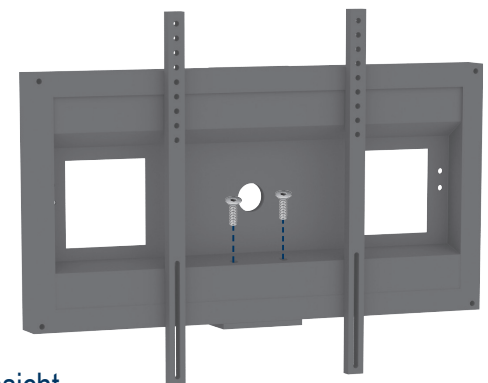
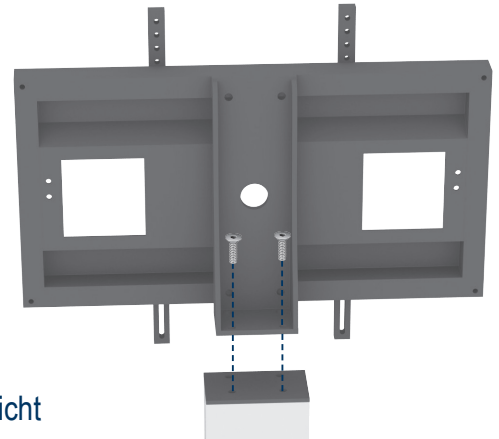
- 4 x Linsenkopfinbusschraube mit Flansch M8 x 75 mm
- 4 x selbstsichernde Mutter M8



2.

Verbinden Sie Rahmen und Säule.

- 4 x Linsenkopfinbusschraube mit Flansch M8 x 40 mm



3.

Einhängeschienen am Display befestigen, bevor diese am Rahmen eingehängt werden.

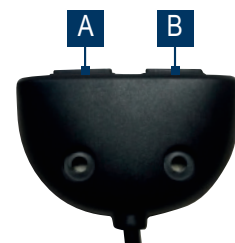


4.

Die Höhenverstellung der Säule erfolgt, indem Sie die Tasten an der Bedieneinheit drücken und gedrückt halten. Beim Loslassen der Einheit stoppt die Bewegung sofort. Im Gefahrenfall daher lediglich die Bedieneinheit loslassen (Totmannschaltung).

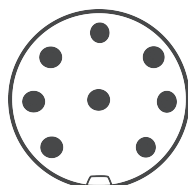
Höhenverstellung

- A Hoch
- B Runter



5.

Verbinden sie den 8-poligen Stecker der Bedieneinheit mit der Säule.



6.

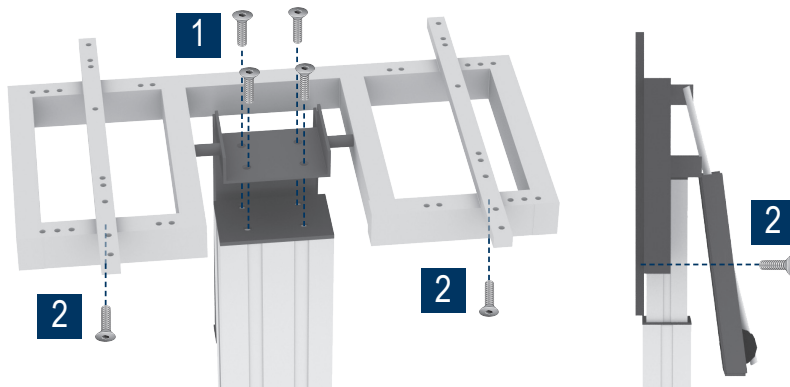
Verbinden Sie das Stromkabel mit der Säule.



1.

Verbinden Sie Rahmen und Säule.

- 1** 4 x Linsenkopfinbusschraube mit Flansch M8 x 40 mm
- 2** 2 x Linsenkopfinbusschraube M6 x 70 mm



2.

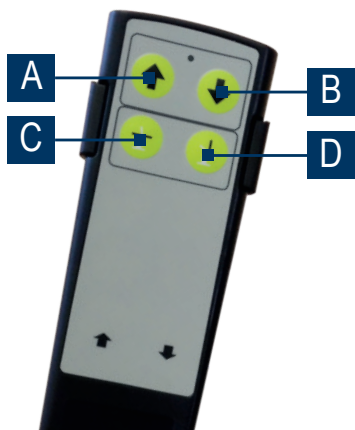
Die Höhenverstellung der Säule erfolgt, indem Sie die Tasten an der Bedieneinheit drücken und gedrückt halten. Beim Loslassen der Einheit stoppt die Bewegung sofort. Im Gefahrenfall daher lediglich die Bedieneinheit loslassen (Totmannschaltung).

Höhenverstellung

- A** Hoch
- B** Runter

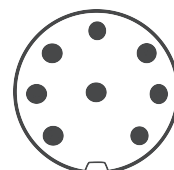
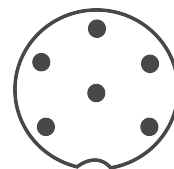
Schrägstellung

- C** Vertikal
- D** Horizontal



3.

- 1** Verbinden Sie die Hubstange für die Schrägstellbarkeit am Rahmen mit der Säule. Verwenden Sie hierbei den 6-poligen Stecker.
- 2** Verbinden Sie die Bedieneinheit mit der Säule. Verwenden Sie hierzu den 8-poligen Stecker.



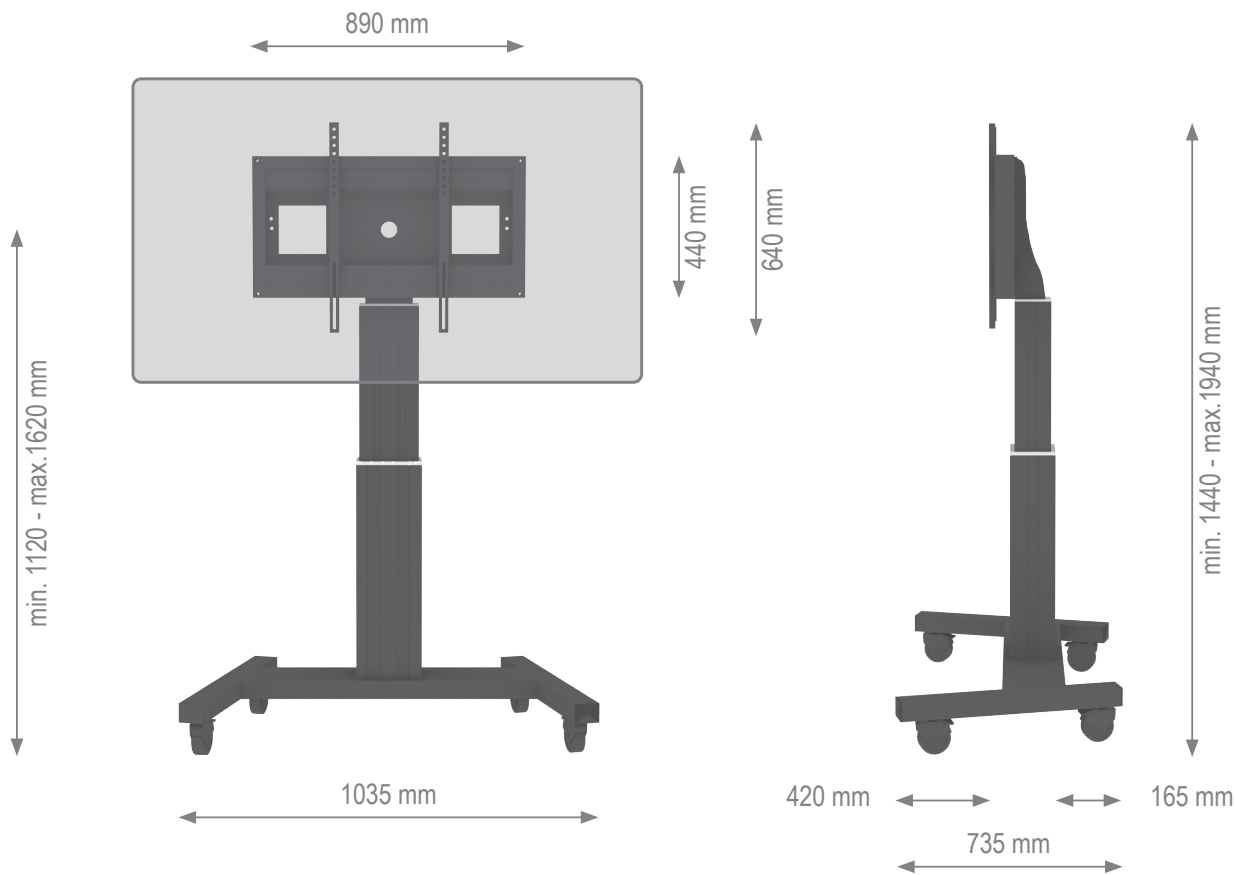
4.

Verbinden Sie das Stromkabel mit der Säule.

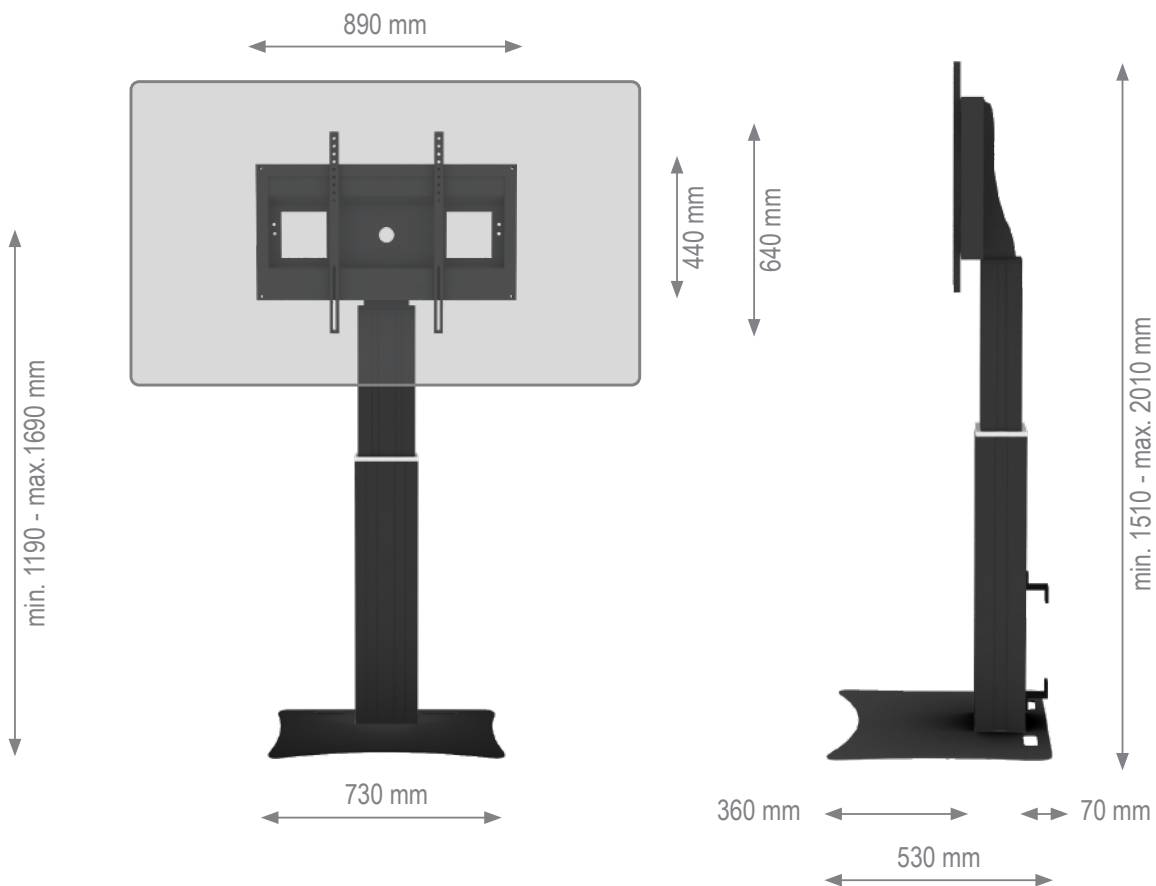




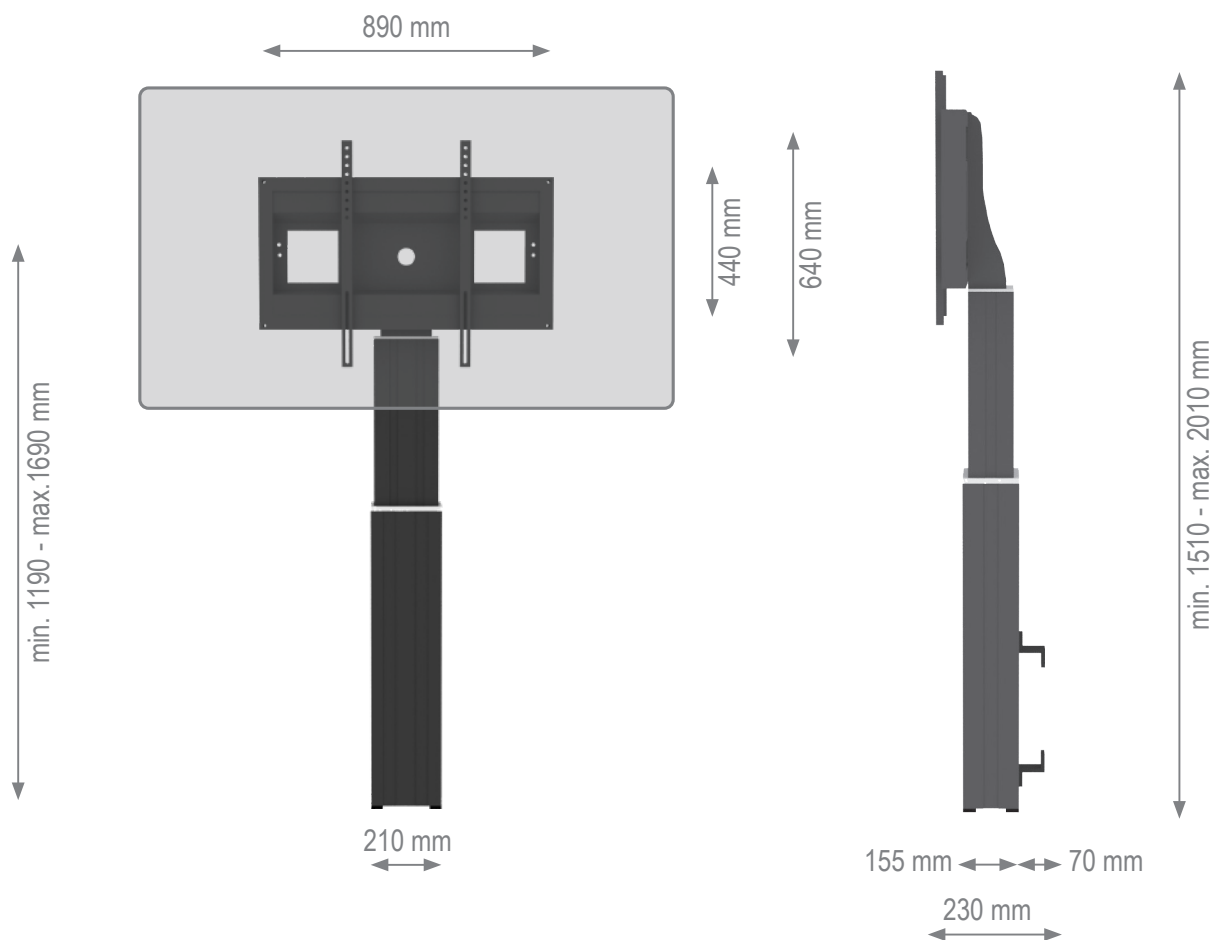
MOBILE LIFT PRO II | ART.-NR.: 7550



FLOORBASE LIFT PRO | ART.-NR.: 7551



WALL LIFT PRO II | ART.-NR.: 7552



TOUCH LIFT PRO | ART.-NR.: 7558

